

Obchodní nabídka a smlouva

o provedení certifikačního auditu
a dozorových auditů podle normy ČSN EN ISO 50001:2019



Czech

**Více hodnoty.
Více důvěry.**

Číslo Obchodní nabídky a smlouvy (číslo požadavku 603-40-Contract/ Smlouva)	ON-Město Šternberk-CA-EnMS-2021-V01	13.770.826
Datum vypracování	22. 4. 2021	

uzavřená ve smyslu §1751-1755, §2358-2370 a §2652-2661 zákona č. 89/2012 Sb., Občanského zákoníku v platném znění mezi:

Zákazníkem	
Obchodní jméno:	Město Šternberk
Sídlo:	Horní náměstí 78/16, 785 01 Šternberk
IČO:	00299529
DIČ:	CZ00299529
Zápis v obchodním rejstříku:	-
Datová schránka:	ud7bzn4
Osoba zmocněná k podpisu smlouvy:	Ing. Stanislav Orság, starosta města, [REDACTED]

a

Certifikační společností	
Obchodní jméno:	TÜV SÜD Czech s.r.o.
Sídlo:	Novodvorská 994/138, 142 21 Praha 4
IČO:	63987121
DIČ:	CZ63987121
Zápis v obchodním rejstříku:	Městský soud v Praze, oddíl C, vložka 38432
Bankovní spojení:	UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia a.s.
Číslo účtu:	[REDACTED]
Kontaktní osoba / email / telefon:	[REDACTED]
Obchodní nabídku a smlouvu schválil:	[REDACTED]

1. Předmět smlouvy



Czech

Předmětem smlouvy je provedení certifikačního a dozorových auditu ze strany Certifikační společnosti za následujících podmínek:

Kriteriální normy certifikace	ČSN EN ISO 50001:2019
Certifikační orgán	TÜV SÜD Czech, (akreditován ČIA)
Obor certifikace	Město Šternberk
Počet zaměstnanců	efektivních pracovníků EnMS: 25
Celková spotřeba energie	5550 MWh/rok
Počet energetických zdrojů (nakupovaných druhů energie)	do 5 nositelů energie (ostatní mají podíl menší než 5% z celkové spotřeby)
Počet míst významného užití energie	Nejvýše 25
Přerovaný termín realizace	Dle domluvy

2. Cenová nabídka

Fáze certifikačního procesu	Cena v Kč
Rok 2021 - Certifikační audit (do 31.08.2021)	96.400,-(6 člověkodnů)
Rok 2022 - Dozorový audit (do 31.08.2022)	44.200,- (2,5 člověkodne)
Rok 2023 - Dozorový audit (do 31.08.2023)	44.200,- (2,5 člověkodne)

Všechny částky uvedené v nabídce jsou kalkulovány bez DPH.

Cena zahrnuje:

- Příprava plánu re/certifikačního a dozorových auditů
- Přezkoumání dokumentace systému managementu
- Vykonání re/certifikačního a dozorových auditů
- Zpracování výsledků a zprávy z auditu
- Vystavení 4 certifikátů (volitelné mutace: čeština, ruština, angličtina, němčina)
- Právo užívání značky TÜV SÜD při splnění podmínek vyplývajících z Všeobecných podmínek pro certifikaci systémů managementu
- Registrační a certifikační poplatky
- Cestovné dle zákoníku práce a navazujících předpisů. (maximálně 4.000 Kč/audit)
- Náklady na ubytování (maximálně 2.000 Kč/audit)

3. Doba platnosti smlouvy, termíny, platební podmínky

- Tato Obchodní nabídka a smlouva TÜV SÜD Czech s.r.o. platí po dobu 3 měsíců od data vystavení nabídky a pokud v této lhůtě neobdrží TÜV SÜD Czech s.r.o. odsouhlasení této Obchodní nabídky a smlouvy zákazníkem v souladu s bodem 5., není již TÜV SÜD Czech s.r.o. po uplynutí této lhůty nabídkou vázán.
- Platnost smlouvy začíná dnem podpisu Obchodní nabídky a smlouvy zákazníkem a končí uplynutím platnosti certifikátů vystavených zákazníkovi na základě této smlouvy.
- Ceny uvedené v bodě 2 platí za podmínek uvedených v bodě 1. Při významných změnách systému managementu zákazníka (např. počet zaměstnanců, počet provozoven apod.) se ceny mohou lišit.



Czech

- Smlouva je ze strany TÜV SÜD Czech s.r.o. splněna v okamžiku provedení auditu u zákazníka, kdy toto je stvrženo podpisem smluvních stran na seznamu účastníků na úvodní a závěrečné schůzce auditu.
- Faktury na zaplacení ceny dle této smlouvy je TÜV SÜD Czech s.r.o. oprávněn vystavit kdykoliv od uzavření této smlouvy a jsou splatné do 30 dnů od jejich vystavení.
- Změny smluvních podmínek je možné provést pouze formou písemných dodatků na základě dohody smluvních stran.
- Originál Obchodní nabídky a smlouvy podepsaný zákazníkem obdrží Certifikační společnost. Tato Obchodní nabídka a smlouva byla odsouhlasena a schválena prostřednictvím interního informačního systému dle platných pravidel akceptace smluv TÜV SÜD Czech s.r.o. Tento postup nahrazuje podpis Obchodní nabídky a smlouvy ze strany TÜV SÜD Czech s.r.o.
- TÜV SÜD Czech s.r.o. může od této smlouvy jednostranně odstoupit, nezaplatí-li zákazník jakoukoliv platbu dle smlouvy (a to i zálohovou) včas nebo v plné výši. Odstoupit od smlouvy může i v případě, že zákazník neplní Všeobecné podmínky pro certifikaci systémů managementu. Zákazník je také povinen, v případě odstoupení, uhradit TÜV SÜD Czech s.r.o. náklady, vynaložené na sjednané plnění. Odstoupení musí být písemné a měsíc před jeho účinností doručeno druhé straně. Odstoupením od smlouvy nezaniká právo TÜV SÜD Czech s.r.o. na zaplacení ceny dle této smlouvy a dále po odstoupení od smlouvy zůstávají v platnosti všechna ustanovení o smluvních pokutách, úrocích z prodlení a další ustanovení, o nichž to stanoví zákon.

4. Všeobecné podmínky

Otázky neupravené touto obchodní nabídkou a smlouvou se řídí 1) Pravidly pro zkoušení a certifikaci Skupiny TÜV SÜD, 2) Všeobecnými podmínkami pro certifikaci systémů managementu a 3) Všeobecnými obchodními podmínkami, které jsou k dispozici na internetových stránkách TÜV SÜD Czech, s.r.o., a to na www.tuvsud.com/cs-cz/vseobecne-a-obchodni-podminky-terms-and-conditions (Home>Sekce pro klienty a veřejnost>Všeobecné a obchodní podmínky), přičemž Zákazník potvrzuje podpisem této smlouvy, se seznámil před podpisem této smlouvy a že mu jsou v souladu s ustanovením §1751 občanského zákoníku známy.

Smluvní strany se zavazují případné spory vzniklé při plnění dle této smlouvy řešit nejprve smírnou cestou, a to s vynaložením veškerého úsilí, které po nich lze spravedlivě požadovat tak, aby došlo k narovnání vzájemnou dohodou. V opačném případě proběhne řešení sporu u příslušného soudu v České republice.

Dodavatel se zavazuje při plnění díla zajistit dodržování pracovněprávních předpisů, zejména zákona č. 262/2006 Sb., zákoník práce, ve znění pozdějších předpisů (se zvláštním zřetelem na regulaci odměňování, pracovní doby, doby odpočinku mezi směnami atp.), zákona č. 435/2004 Sb., o zaměstnanosti, ve znění pozdějších předpisů (se zvláštním zřetelem na regulaci zaměstnávání cizinců), a to vůči všem osobám, které se na plnění zakázky podílejí a bez ohledu na to, zda jsou práce na předmětu plnění prováděny bezprostředně dodavatelem či jeho poddodavateli. V případě, že objednatel zjistí jakékoli porušení legálního zaměstnávání či nedodržení pracovně právních předpisů a odpovídajících podmínek práce včetně bezpečnosti práce, je dodavatel povinen zaplatit smluvní pokutu ve výši 2 000 Kč za každý zjištěný případ.

Dodavatel je povinen v případě, že při plnění díla využije poddodavatele, zabezpečit v rámci férových podmínek v dodavatelském řetězci, aby smlouvy mezi dodavatelem a jeho poddodavateli obsahovaly obchodní podmínky obdobné, jako jsou obchodní podmínky této smlouvy o dílo, přiměřeně upravené k rozsahu a charakteru poddodávky. Požádá-li o to objednatel, je dodavatel povinen poskytnout objednateli do 3 tří pracovních dnů od doručení písemné výzvy objednatele údaje o všech svých poddodavatelích a na základě žádosti objednatele předložit objednateli ke kontrole smlouvy uzavřené s těmito poddodavateli. V případě, že objednatel zjistí, že dodavatel nesplnil povinnost zabezpečit podobné smluvní podmínky pro své poddodavatele (obdobné vůči smlouvě mezi objednatelem a dodavatelem), je dodavatel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 2 000 Kč za každý zjištěný případ.

Dodavatel je povinen zajistit řádné a včasné plnění finančních závazků svým poddodavatelům, kdy za řádné a včasné plnění se považuje plné uhrazení poddodavatelem vystavených faktur za plnění poskytnutá k plnění dala dle této smlouvy, a to vždy do 15 pracovních dnů od obdržení platby ze strany objednatele za konkrétní plnění. V případě, že dodavatel nezajistí řádné a včasné plnění finančních závazků svým poddodavatelům ve smyslu tohoto článku smlouvy, je dodavatel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 2 000 Kč za každou opožděnou platbu těmto poddodavatelům.

Smluvní strany souhlasí s tím, že smlouva bude zveřejněna v registru smluv dle příslušných ustanovení zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv).

Smluvní strany se dohodly, že zákonnou povinnost dle § 5 odst. 2 zákona o registru smluv splní Město Šternberk. Současné berou smluvní strany na vědomí, že v případě nesplnění zákonné povinnosti je smlouva do 3 (tří) měsíců od jejího podpisu bez dalšího zrušena od samého počátku.



Czech

Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu a účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv dle příslušných ustanovení zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv).

5. Závěr

TÜV SÜD Czech oceňuje tuto příležitost a možnost zpracovat nabídku. Věříme, že budeme moci v budoucnu naši spolupráci dále rozvíjet a že naše služby povedou k růstu a rozvoji Vaší firmy.

V případě jakýchkoli dotazů k této nabídce, nebo k ostatním službám v portfoliu služeb TÜV SÜD Czech, nás prosím neváhejte kontaktovat.

Pokud s uvedenými podmínkami souhlasíte, potvrďte prosím tuto Obchodní nabídku/ smlouvu svým podpisem a zasláním kopie emailem na adresu: [REDACTED] Originál Obchodní nabídky a smlouvy předejte certifikační společnosti před zahájením auditu.

Obě strany prohlašují, že si Obchodní nabídku/ smlouvu včetně citovaných příloh přečetly a s jejím zněním souhlasí, že byla sjednána z jejich pravé a svobodné vůle, nikoli v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek.

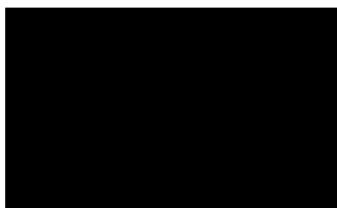
Souhlasíme s podmínkami této Obchodní nabídky/ smlouvy, včetně všeobecných podmínek uvedených v bodě 4, a objednáваме u TÜV SÜD Czech provedení prací ve výše uvedeném rozsahu.

Razítko, datum a podpis objednatele

Tato Obchodní nabídka a smlouva byla odsouhlasena a schválena prostřednictvím interního informačního systému dle platných pravidel akceptace smluv TÜV SÜD Czech.

V případě, že tato nabídka/smlouva podléhá režimu zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, zavazuje se osoba uvedená v § 2 citovaného zákona k tomu, že zašle nabídku/ smlouvu správci registru smluv k uveřejnění ve lhůtě stanovené citovaným zákonem, a že v ní znečitelní veškeré informace, které lze podle citovaného zákona znečitelnit, přičemž takováto nabídka pak nabývá účinnosti nejdříve dnem uveřejnění.

V Brně 4/2021



6. Představení TÜV SÜD Czech s.r.o.

TÜV SÜD Czech s.r.o. (dále TÜV SÜD Czech) je členem skupiny TÜV SÜD Group a v České republice působí od roku 1995 jako nezávislá certifikační, inspekční a vzdělávací firma s řadou akreditací/notifikací od státních úřadů a odpovědných institucí.

Kromě uvedených oprávnění disponuje TÜV SÜD Czech také některými schématy svých sesterských společností v zahraničí, pro něž si udržuje kvalifikaci personálu.

Portfolio služeb se zaměřuje především na následující oblasti zkoušení, certifikace a vzdělávání:

- audity podle požadavků národní/ evropské legislativy a podle požadavků klientů
- certifikace systému managementu kvality (ISO 9001, IATF 16949), environmentu (ISO 14001), bezpečnosti práce (ISO 45001), hospodaření s energií (ISO 50001), bezpečnosti informací a IT služeb (ISO 27001, ISO 20000, TISAX), bezpečnosti potravin a krmiv (IFS, BRC, FSSC 22000, HACCP, ISO 22000, GMP+, FAMI-QS) a svařování (ISO 3834)
- inspekce v řadě oblastí (hluk, elektrická a strojní zařízení, tlakové nádoby, výtahy a specifické posuzování v dalších sektorech)
- výrobová certifikace CE a certifikace podle národních i mezinárodních standardů
- projektový monitoring, kvalita ve stavebnictví a oceňování nemovitostí

6.1. Výhody a přínosy spolupráce s TÜV SÜD Czech

- ✓ **Mezinárodně uznávaná značka** světoznámé společnosti, která je zárukou vysoké kvality služby.
- ✓ **Mezinárodně uznávané certifikáty.**
- ✓ Využití **know-how mezinárodní certifikační a inspekční společnosti** prostřednictvím vysoce kvalifikovaných auditorů a inspektorů se zkušenostmi z tuzemska i zahraničí.
- ✓ Cílem a přínosem činností TÜV SÜD je vždy **optimalizace procesů a systému zákazníka a zvýšení jejich efektivity.**
- ✓ V rámci našich služeb poskytujeme zákazníkům **přidanou hodnotu ve formě technické a metodické zpětné vazby.**
- ✓ Pro-aktivní přístup pracovníků TÜV SÜD Czech orientovaný na potřeby zákazníka.
- ✓ **Důvěryhodnost a flexibilita** TÜV SÜD jako obchodního partnera.

6.2. Způsob realizace

Audit proběhne jako klasické posouzení shody s kritérii, tedy kombinací přezkoumání dokumentace a záznamů, rozhovorů s osobami odpovědnými za výkon činností popsaných v systému managementu a dále prohlídek provozních prostor zákazníka. Auditní tým osobně navštíví všechny pobočky, které budou uvedeny v aktuálním plánu auditu. Kritériem auditu jsou relevantní právní a jiné požadavky a dále požadavky standardů, které jsou předmětem certifikace. TÜV SÜD Czech bude uskutečňovat zakázku ze 6 kanceláří, které má po celé České republice a díky tomu nabízí flexibilitu pro jednotlivé audity. Celé provedení předmětu zakázky bude vedeno zaměstnanci, kteří budou spolupracovat na upřesnění požadovaného plnění se zadavatelem a jsou připraveni poskytnout zpětnou vazbu a doporučení pro další rozvoj společnosti.



Zkušební značky TÜV SÜD – Oktagon



Czech

Příloha:

Doložka právního jednání:

Doložka platnosti právního jednání dle ustanovení § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:

Na straně objednatele rozhodla o uzavření této smlouvy Rada města Šternberka dne 10.05.2021 usnesením č. 2088/53.